

# KOKA KOHO



## Online Applications for Personal Documents Will Start in April

An electronic application service will begin on April 1, allowing applicants to obtain personal documents by mail by using their My Number Card and a smartphone for identification.

## **Document Types**

- Certificate of residence
- Certified copy of family register
- Certified copy of closed/ invalidated family register
- Seal registration certificate
- Supplemental family register

#### Method of Payment (for issuing fee and postage)

- Credit cards
- PayPay

- What You Need for Electronic Billing
- Smart phone (NFC smartphone capable of scanning My Number Card)
- My number card (a valid electronic certificate must be installed)
- Password for the digital certificate
- Credit card or PayPay app.

Please check the city website for more information, including how to apply.





COUPON

With the aim of supporting small and medium-sized businesses in the city that have been affected by rising prices, coupons to support the local economy will be distributed to all households in the city. The coupons will be sent out gradually, so please wait a while until you receive them.

Eligibility All ho

All households in the city \*1 booklet per household (¥500×10 coupons)

Coupon Amount ¥5,000 per household

Where to Use the Coupons Only at participating stores

## Period for Use (scheduled)

May 20 (Mon) - July 31 (Wed)



## How to Use the Coupons

## One $\pm 500$ coupon can be used for every $\pm 1,000$ of purchases.

#### Notes:

Coupons cannot be used after the period of validity.
Some goods and services are not covered by the coupon.

Please check the city website for participating stores.



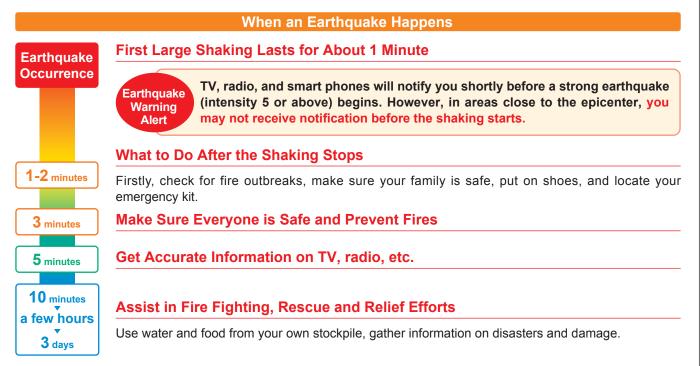
## Prepare for Disasters That Could Happen at Any Time



The Noto Peninsula Earthquake occurred on January 1, 2024. Even now, many victims are forced to live in evacuation facilities.

In response to a request from the prefectural government, Koka City Government staff, the fire department, and hospital staff are providing support in the affected areas.

You never know when a disaster will strike. It is important to create a disaster action plan with your family and community members, conduct evacuation drills, and prepare disaster prevention items.



## **Complete the Disaster Prevention Map!**

The "Koka City Disaster Prevention Map 2022 Edition", which is distributed to all households in the city, allows you to check the risk of disasters such as landslides and flooding in the city. The map also provides information on emergency items to be prepared and safety measures to be taken in case of disasters such as earthquakes and typhoons.

By using the Disaster Prevention Map, you can create your own evacuation action plan (My Timeline) and complete the map so that you can take fast action in the event of an emergency.



Koka City Disaster Prevention Map 2022 Edition



▲Koka City Website

Let's Support Noto Peninsula!

Inquiries Kikikanri Ka 🔤 69-2103 🖾 63-4619

Here's How You Can Help Noto. Your Support is Greatly Appreciated.



## Support by Making a Donation

Donations for the 2024 Noto Peninsula Earthquake Disaster are being accepted at the following locations. Donations will be delivered through the Japanese Red Cross Society to support the lives of people in the affected areas.

Locations Where Donations are Accepted Chiiki Kyodo Shakai Suishin Ka, Chiiki Shien Centers

Inquiries Shiga Koka Office of the Japanese Red Cross Society at Chiiki Kyosei Syakai Suishin Ka

## 2024 Fiscal Year The Amount of Insurance Premiums for **Elderly Medical Care Has Been Revised**

The insurance premiums for elderly medical care are calculated by adding the "per capita premium" that is to be paid equally by all insured persons and the "per income premium" that is to be paid in accordance with income.

The new premium amount for each person will be sent by mail in July. For details, please check the city website.

Income requirements for eligibility (Total amount of income of the head of household and all insured persons in the household) *4	Reduction ratio of per capita premium
Less than or equal to ¥430,000 + ¥100,000 × (number of family members with pension/salaried income - 1) *5	70%
Less than or equal to ¥430,000 + (¥295,000 × number of insured persons in household) + ¥100,000 × (number of family members with pension/salaried income - 1) *5	50%
Less than or equal to ¥430,000 + (¥545,000 × number of insured persons in household) + ¥100,000 × (number of family members with pension/salaried income - 1) *5	20%

Reduction for those who were covered by workplace health insurance, etc. on the day before joining the Elderly Medical Care Insurance System

Per income premium: None (no charge) Per capita premium: 50% reduction for 2 years after joining the system



\*1 The maximum amount for annual premium is ¥800.000. [Measures to ease the drastic change in the levy limit]

The maximum annual premium amount is ¥730,000 for those meeting the following conditions (limited to the fiscal year 2024).

- Those who were insured under the Elderly Medical Care Insurance System on or before March 31, 2024 · Those who became insured due to disability certification on or before
- March 31, 2024 Those who turned 75 on or after April 1, 2024 and moved after that date
- are not eligible. There is a reduction system based on household income available.
- \*2 \*3 Gross income is the total of public pension income, employment income, business income, forestry income, miscellaneous income, and separate income.

[Measures to ease the drastic change in per income premium] The per income premium ratio is 8.84% for those meeting the following

- conditions (limited to the fiscal year 2024).
- · Those whose previous taxable income (gross income ¥430,000) was ¥580,000 or less.
- \*4 Recipients of public pensions who are 65 years old or above are entitled to a deduction of up to  $\pm$ 150,000 from their gross income to the extent of their pension income. The tax law exemptions do not apply for business income deductions and capital gains deductions
- The number of family members with pension/salaried income in the \*5 household includes:

-family members with salary income exceeding ¥550,000 in 2023

-family members 65 years old or above with salary income exceeding ¥600.000 in 2023

Inquiries Hoken Nenkin Ka 🔁 69-2142 🛛 🔯 63-4618



Koka City Website

## Changes to **Elderly Pneumococcal Vaccination Eligibility**

Eligible Persons		Until March 31, 2024	New Regulations from April 1, 2024			
	1	Those who are age of 65, 70, 75, 80, 85, 90, 95, 100				
	2	Persons who are between 60 and 65 years old on the day of vaccination and both: -Those who have a functional disability of the heart, kidney, or respiratory organs, or an immune dysfunction caused by the human immunodeficiency virus -Those who hold a physical disability certificate level 1 or equivalent				
Vaccination Venue Fee Exemptions						
institutions offering vaccinations must is available on the city website, Ple		ccinations must a y website, Please	u are eligible to receive this vaccination free of charge, you apply in advance. se make sure to apply at least two weeks prior to the date of ination.			
and in notices sent individually. Vaccination Fee			*Applications cannot be accepted after the vaccination. Eligible Persons Households on welfare and households exempt from residential tax			

¥2,500

Where to Apply Sukoyaka Shien Ka, Hoken Center, Chiiki Shimin Centers

Inquiries Sukoyaka Shien Ka 🔤 69-2167 🔤 63-4085

## **Personal Documents Can Be Obtained at Convenience Stores** Using a My Number Card!

City Hall counters will be very crowded in April. With your My Number Card, you can obtain various personal documents such as a copy of your resident certificate and certificate of seal registration at multi-copy machines installed in convenience stores and other places. The price is ¥100 cheaper at convenience stores than at the counter. Please take advantage of this service!

#### Usage Hours 6:30-23:00

\*This service may be unavailable during the year-end and New Year holidays and several times a year due to maintenance. Maintenance dates will be announced on the City's official LINE, so please be sure to register.

Inquiries Shimin Ka 🔤 69-2138 🔤 65-6338



Koka City Website



Koka City Official LINE





## 0

April 15 to May 14

**Consultation services are provided** for free, Feel free to use them.

Consultation Topic/Contact Details	When	Available Times	Where/Other Information
Daily Life and Work Consultations (Life Support Desk)*         Concerns about daily life, work, etc.         *No application required.         Support provided by: General support staff or employment support staff.         Contact Seikatsu Shien Ka 2 69-2158 3 63-4085	Seikatsu Shien Ka 1st Floor, Koka City Hall		
Consumer Affairs Consultations Advice about contracts, products, etc. in consumer affairs. Support provided by: Consumer Affairs Consultant Contact Shouhi Seikatsu Center	9:00-17:00	Shohi Sekatsu Center 1st Floor, Koka City Hall	
Pension Consultations         Support provided by: Kusatsu Japan Pension Service employees         *Reservations required. Appointments filled on a first-come, first-served basis.         Contact Appointments       Kusatsu Japan Pension Service         3 077-567-2220       077-562-9638	Kaigishitsu Room 202 2nd Floor, Koka City Hall		
School Age Consultations         For school-aged children (from elementary school to high school age), their parents, and their families.         Contact Kosodate Seisaku Ka ☎ 69-2176 ☎ 69-2298         Young Carers Consultations         For young carers, the community and other involved persons regarding concerns and issues faced.         Contact Kosodate Seisaku Ka ☎ 69-2184 ☜ 69-2298	Kosodate Seisaku Ka 2nd Floor, Koka City Hall You can also make inquiries using the Child-Rearing Concierge Inquiry Form.		
Child Development and Learning Consultations*         For development and mental health issues.         *Reservations by phone or fax are required.         Age range       Toddlers around 4 years old and up, elementary, junior h adults up to around 25 years old         *For consultation for children under 4 years old, please contact your loc         Contact Appointments         Hattatsu Shien Ka       © 69-2178         @ 69-2298 (Recent	Preschools, schools, city halls, etc.		
Youth Consultations for Truancy or Social Withdrawal Counseling on social withdrawal and truancy for those who have com	pleted compulsory ed	ucation up to the	age of 25 years old
Contact Hattatsu Shien Ka 🖾 69-2179 (🖻 Reception hours: 9:00-17:0 General Youth Issues* Counseling regarding truancy, bullying, delinquency, delinquent friendships, employment and school enrollment, etc. *From Monday to Friday, 9:00 am to 4:00 pm (except public holidays of-year holidays). Consultations can also be made by phone and ema	behavior, (2F and end-	act Shonen Cente Minakuchi Komink 2-6010 🔯 63-39 -syonen@city.koł	an) 77

## **April Tax Payments**

## The due date for tax payments this month is:<u>April 30 (Tue)</u>

 User fees (Nursery school, kindergarten fees and nursery school lunch fees)

Water rates

Payment by direct debit is available.

#### The Health Checkup (Medical Examination) Calendar Has Been Updated

Each year, the city publishes a Health Checkup (Medical Examination) Calendar containing details about health services and other relevant information provided throughout the year.

The calendar is distributed through each district and neighborhood association and posted on the city's website. The calendar is also distributed at some public facilities. Please check the city website for a list of locations.

There is a typographical error in the **Sukoyaka Sodan Venue** section of the calendar.

[Incorrect]Minakuchi Hoken Center→[Correct]Minakuchi Kosodate Shien Center

Inquiries Applications Sukoyaka Shien Ka 2 69-2167 2 63-4085



Koka City Website



Inquiries Shimin Ka 🔤 69-2138 🕅 65-6338



## 🗹 Editing & Publishing

#### Koka City Hall

6053, Minakuchi, Minakuchi cho, Koka city, 528-8502 20748-65-0650 20748-63-4086 Business Hours: 8:30-17:15 (Except extended business hours on Tuesdays) Information on Koka City is also available on the city's website and Facebook!

Koka City Website https://www.city.koka.lg.jp/



Koka City Facebook https://www.facebook.com/city.koka

